

# ACCADEMIA DELLA CRUSCA

IL PIÙ BEL FIOR NE COGLIE

## Verbale del Consiglio direttivo del 17 ottobre 2016

Il Consiglio direttivo dell'Accademia della Crusca, dopo regolare convocazione, si è riunito il 17 ottobre 2016 alle ore 15.00 nella Villa medicea di Castello, in via di Castello 46 a Firenze, per discutere il seguente ordine del giorno:

1. Approvazione del verbale della seduta precedente.
2. Comunicazioni.
3. Esame e approvazione della proposta di bilancio di previsione dell'esercizio 2017
4. Ratifica provvedimenti
5. Attività, ricerche, contratti, assegni, borse di studio
6. Acquisti
7. Variazioni di bilancio
8. Richieste di patrocinio
9. Biblioteca
10. Pubblicazioni
11. Varie ed eventuali.

Sono presenti: Claudio Marazzini (Presidente), Aldo Menichetti (Vicepresidente), il prof. Luca Serianni e il prof. Vittorio Coletti (collegato telematicamente), Massimo Fanfani (accademico segretario).

È presente il Revisore dei conti dott. Oscar Fini. La dott.ssa Benintende e il dott. Fabrizio Ridolfi sono assenti giustificati. È inoltre presente la Dott.ssa Cristina Marchese.

Constatata la presenza del numero legale, si passa alla discussione dei singoli punti dell'OdG.

### 1. Approvazione verbale precedente

Si approva all'unanimità il verbale del 12 settembre.

### 2. Comunicazioni

Non ci sono comunicazioni da parte del Presidente, né dei consiglieri.

### 3. Esame e approvazione della proposta di bilancio di previsione dell'esercizio 2017

#### 1) Approvazione bilancio preventivo 2017 completo di allegati

Il Presidente Claudio Marazzini illustra dettagliatamente la relazione annuale al bilancio di previsione 2017 e più brevemente il Piano sintetico delle attività previste per gli anni 2017-2019. Il Preventivo per l'anno 2017 risulta composto dai seguenti prospetti:

A) Preventivo Finanziario Decisionale e Gestionale.

A) Quadro generale riassuntivo della gestione finanziaria e dei risultati differenziali.

B) Preventivo economico, con dettaglio per Bilancio Enti (MEF).

C) Bilancio pluriennale 2017-2018-2019.

Risultano allegati:

- 1) Quadro di riclassificazione dei presunti risultati economici, allegato al preventivo economico.

*Handwritten signature*

*MF*

- 2) Tabella dimostrativa del risultato di amministrazione presunto al termine dell'esercizio.
- 3) Relazione del Collegio dei Revisori dei conti.
- 4) Scheda di monitoraggio ai sensi del D.L. n. 78/2010, convertito in legge 122/2010, con relativo commento.

La Dott.ssa Marchese illustra le voci di bilancio e precisa che il documento risulta predisposto secondo lo schema previsto dal DPR 97/2003 ed è pertanto conforme alle indicazioni contenute nella circolare del MEF n. 27 del 9 settembre 2015.

Il documento è corredato da schede riassuntive, che evidenziano la destinazione libera o vincolata delle risorse e dal dettaglio delle uscite del preventivo finanziario con riferimento alla destinazione delle singole voci di spesa.

Per l'anno 2017 si prevede un pareggio del bilancio preventivo finanziario con entrate e uscite pari a euro 1.846.280,00 e di 1.716.780,00 euro, al netto delle partite di giro. Le risorse risultano disponibili per euro 958.400,00 e vincolate o destinate a progetti per euro 758.380,00.

La Tabella dimostrativa del risultato di amministrazione presunto al termine dell'esercizio 2016 (all'inizio dell'esercizio 2017) riporta un avanzo di amministrazione presunto al 31 dicembre 2016, da applicare al bilancio dell'anno 2017 di euro 36.990,95, disponibile per il totale.

Il preventivo economico indica una differenza tra valore e costi della produzione di euro 294.800,00 e un presunto avanzo di esercizio al netto delle imposte di euro 294.800,00.

Dall'allegato quadro di riclassificazione dei presunti risultati economici risultano un valore della produzione tipica di euro 1.716.780,00, un valore aggiunto di euro 592.600, un risultato operativo di euro 294.800,00, un risultato prima delle imposte di euro 290.800,00 ed un avanzo del periodo di euro 224.800,00.

Nel bilancio pluriennale sono state prudenzialmente previste per gli anni 2018 e 2019 entrate, pari a uscite dell'ammontare di euro 1.655.000,00.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 242 CD/2016** approva il bilancio di previsione, completo degli allegati.

#### **4. Ratifica provvedimenti.**

Il Presidente in data 22/09/2016 (cfr. prot. 2077/A4 del 23/09), ha firmato digitalmente la Convenzione con l'Istituto Comprensivo Fondo-Revò, che prevede un'entrata di euro 1.500,00, quale contributo alle attività. Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 243 CD/2016** ratifica la Convenzione, con entrata di euro 1.500,00 sul capitolo entrata 118.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 244 CD/2016** ratifica la nomina del vincitore della borsa di studio "Studio delle descrizioni del patrimonio bibliografico dell'Accademia della Crusca e migrazione in SBN", Dott.ssa Tiziana Deluca, e nomina responsabile della ricerca la Dott.ssa Delia Ragionieri.

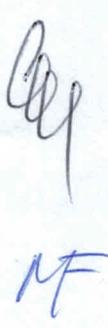
Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 245 CD/2016** ratifica i lavori straordinari urgenti effettuati dalla ditta Faesulae per euro 347,70 più euro 610,00 iva inclusa, con spesa sul capitolo 58.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 246 CD/2016** ratifica pagamento assicurazione auto per euro 539,50 annuale, con spesa sul capitolo 7.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 247 CD/2016** ratifica pagamenti vari come da prospetto allegato (ALLEGATO 1).

#### **5. Attività, ricerche, contratti, assegni, borse di studio**

Tenuto conto degli eventuali costi da sostenere per la gestione da parte di un nuovo fornitore del servizio di manutenzione del sito web dell'Accademia, il Consiglio, con **DELIBERAZIONE N. 248 CD/2016** delibera l'affidamento diretto dei servizi per la manutenzione del sito alla società SOFTEC srl, come da preventivo di euro 5.610,00 oltre iva annuo, con spesa sul capitolo 80.



Con **DELIBERAZIONE N. 249 CD/2016** è approvata la Proposta di accordo con Università degli studi di Milano CALCIF (Centro d'Ateneo per la promozione della lingua e della cultura italiana) e G. C. Feltrinelli, con mandato al Presidente per la relativa firma.

Con **DELIBERAZIONE N. 250 CD/2016** è approvata la Convenzione con l'Università del Piemonte Orientale, conferendo mandato al Presidente per la firma. Presso l'UPO saranno pertanto banditi due assegni di ricerca funzionali al progetto finanziato dal MIUR "Accordi e Intese (Legge 113/91) D.D. 1524/2015 - Titolo 4 - ACPR15T4\_00229", per il programma denominato "Gli scienziati italiani tra otto e novecento e l'unità linguistica nazionale. Digitalizzazione e marcatura di testi scientifici dell'ottocento italiano per l'utilizzazione a fini lessicografici", per l'importo totale di euro 58.591,88, che l'Accademia finanzia, con spesa sul capitolo 159, considerata la disponibilità data dalle variazioni di bilancio di cui al punto 7 del presente verbale.

Con **DELIBERAZIONE N. 251 CD/2016** il Consiglio approva la Convenzione operativa IPRASE (Istituto per la Ricerca, la sperimentazione didattica e la formazione dei docenti), per il progetto progetto "L'italiano: competenza trasversale", nell'ambito del progetto FSE "Azioni a supporto del Piano Trentino Trilingue – Potenziamento delle aree disciplinari di base per studenti del primo e secondo ciclo di istruzione" - CUP C79J15000610001 - codice progetto 2015\_3\_1022\_IP.01, con entrata di euro 3.520,00 euro sul capitolo 121 da creare a seguito delle variazioni di bilancio di cui al punto 7 del presente verbale, di cui euro 2.240,00 nel 2016 ed euro 1.280,00 nel 2017, conferendo mandato al Presidente per la firma. Il progetto prevede la formazione attraverso la realizzazione di seminari aperti a insegnanti della SSPG e SSSG tenuti da docenti indicati dall'Accademia della Crusca a seguito di indicazioni del Consiglio Direttivo; la predisposizione di modelli per la comprensione e produzione dei testi scientifici, normativi e, più in generale, espositivi e argomentativi; la predisposizione e condivisione degli strumenti per le esercitazioni e la stesura di un articolo per la divulgazione delle attività svolte. Accertata l'impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane disponibili all'interno dell'Ente e considerato:

- che l'oggetto delle attività di formazione previste nella convenzione corrispondono alle competenze e risultano coerenti con le esigenze di funzionalità dell'Accademia;
- che per la realizzazione del progetto Iprase verserà all'Accademia la somma totale di euro Euro 3.520,00;
- che per la realizzazione del progetto l'Accademia necessita di prestazioni di natura temporanea e altamente qualificate;
- che dai curriculum delle Dott.sse Valeria Saura e Valentina Firenzuoli risulta che si tratta di soggetti altamente qualificati e adatti allo svolgimento delle prestazioni necessarie alla realizzazione del progetto;

con la stessa deliberazione n. 251 CD/2016 nomina la Dott.ssa Valeria Saura responsabile scientifico del progetto e conferisce incarico di collaborazione occasionale per le attività di formazione alla Dott.ssa Valeria Saura per un compenso lordo di euro 2.000,00, e per la realizzazione del progetto e la formazione alla Dott.ssa Valentina Firenzuoli, per un compenso lordo di euro 1.000,00, con spesa sul capitolo 55.

Richiesta di attivazione di convenzione con l'Università di Messina per tirocini formativi di 150 ore presso l'ufficio di consulenza linguistica (referente prof. Fabio Rossi). Con **DELIBERAZIONE N. 252 CD/2016** il Consiglio autorizza la stipula della Convenzione, conferendo mandato al Presidente per la firma.

Richieste varie di tirocinio formativo presentate alla Segreteria. Con **DELIBERAZIONE N. 253 CD/2016** il Consiglio rinvia la decisione.

La Prof.ssa Valentina Firenzuoli, docente di lettere presso il liceo Agnoletti di Sesto Fiorentino, chiede di poter svolgere in collaborazione con l'Accademia un progetto sulla lingua di Galileo (prot 2261/A4), con un contributo alle attività da parte del liceo di euro 200,00. Con **DELIBERAZIONE N. 254 CD/2016**, il consiglio approva il progetto, con mandato al Presidente

per la firma della Convenzione, con entrata sul capitolo 118, e nomina responsabile la prof.ssa Valeria Saura, che presterà la sua attività a titolo gratuito.

Con **DELIBERAZIONE N. 255 CD/2016** il Consiglio approva il contenuto della mostra "Figure di accademici della Crusca dalla fondazione al '900" (gennaio 2017 – sala delle Pale), presentato dalle dott.sse Delia Ragionieri ed Elisabetta Benucci.

Con **DELIBERAZIONE N. 256 CD/2016** si stabilisce la stipula di un contratto diritto d'autore con il dott. De Martino per la revisione testuale e la cura editoriale di 14 libretti che la Crusca sta realizzando per conto del giornale "La Repubblica", per il totale di euro 14.000,00 lordi, da corrisponderci in due rate di uguale importo, la prima alla stipula del contratto e l'altra a saldo, al termine della prestazione.

Con **DELIBERAZIONE N. 257 CD/2016** si rileva la necessità di un servizio informatico per sostenere i vari progetti del finanziamento straordinario Arcus e più precisamente: Vocabolario fiorentino 2.300,00 euro sul capitolo 156, OIM 6.000,00 euro sul capitolo 154, Consulenza linguistica 2.000,00 euro sul capitolo 155 e V Crusca e vocabolario postunitario importo 28.000,00 euro per gli anni 2017 e 2018, sul capitolo 153, che dovranno essere acquisite a seguito di procedura di acquisizione di servizi secondo i moduli dell'evidenza pubblica di cui al D. lgs. 50/2016.

Con **DELIBERAZIONE N. 258 CD/2016** si stabiliscono le seguenti borse di studio e i seguenti contratti per il progetto straordinario Arcus relativo alla Consulenza linguistica, con spesa sul capitolo 155:

- contratto di collaborazione occasionale fino al 31 dicembre 2016 per la consulenza linguistica, con compenso di euro 2.000,00 lordi, con incarico alla Dott.ssa Simona Cresti, tenuto conto del suo curriculum;

- bando per 2 borse di studio rinnovabili, per l'importo di euro 12.000 annui lordi ciascuna, per il periodo di 12 mesi per il popolamento dei data base e il controllo delle informazioni, con revisione delle risposte esistenti e redazione di nuove risposte;

- bando per 1 borsa di studio rinnovabile per l'importo di euro 16.000 annui lordi, per il periodo di 12 mesi per approfondimenti sulle schede lessicografiche sui neologismi, in accordo con gli Accademici del gruppo Incipit;

- bando per 1 borsa di studio rinnovabile per l'importo di euro 12.000 annui lordi, per il periodo di 12 mesi per approfondimenti sulle schede lessicografiche sui neologismi, in accordo con gli Accademici del gruppo Incipit;

Gli assegni di ricerca in scadenza sono quelli relativi ai seguenti progetti:

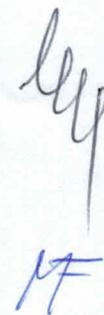
- Il laboratorio lessicografico della quinta edizione del Vocabolario degli Accademici della Crusca (1863-1923) - Studio e approfondimento dei documenti con revisione completa delle schede e delle trascrizioni assegnato a Elisabetta Benucci (rinnovo per il III anno);

- Il laboratorio lessicografico della quinta edizione del Vocabolario degli Accademici della Crusca (1863-1923). Schedatura dei materiali attinenti alla ricerca ed eventuali trascrizioni, assegnato a Fiammetta Fiorelli (rinnovo per il III anno);

I progetti si stanno svolgendo a Firenze presso la sede dell'Accademia della Crusca mediante intese con il CLIEO e altri istituti di ricerca, valorizzando la precedente esperienza maturata in Accademia nel campo delle competenze interdisciplinari fra linguistica e informatica.

Il Consiglio Direttivo, dopo aver positivamente valutato i risultati fin qui ottenuti e ravvisata la necessità della prosecuzione dei due progetti, autorizza con deliberazione **DELIBERAZIONE N. 259 CD/2016** e spesa sul capitolo 55:

- a) il versamento al Centro di Linguistica Storica e Teorica: Italiano, Lingue Europee, Lingue Orientali - CLIEO della somma di € 23.658,48 destinato al finanziamento di n. 1 assegno di ricerca di durata annuale, dell'importo di 23.658,48 a favore del progetto: Il laboratorio lessicografico della quinta edizione del Vocabolario degli Accademici della Crusca (1863-1923) - Studio e approfondimento dei documenti con revisione completa delle schede e delle trascrizioni, assegnato a Elisabetta Benucci.



Detto assegno verrà corrisposto all'assegnista in rate mensili a partire dal 1 gennaio 2017.

La somma di € 23.658,48 verrà imputata sul capitolo di bilancio n. 55 "Realizzazione vari progetti" e verrà trasferita nelle casse del CLIEO in quattro rate:

- la prima di € 5.915,00 entro il 10 febbraio 2017;
- la seconda di € 5.915,00 entro il 10 giugno 2017;
- la terza di € 5.915,00 entro il 10 settembre 2017;
- la quarta a saldo di € 5.913,48 entro il 10 dicembre 2017.

Il Consiglio Direttivo autorizza il Presidente a eventuali adempimenti necessari alla realizzazione del precisato progetto.

b) il versamento al Centro di Linguistica Storica e Teorica: Italiano, Lingue Europee, Lingue Orientali - CLIEO della somma di € 23.658,48 destinato al finanziamento di n. 1 assegno di ricerca di durata annuale, dell'importo di € 23.658,48 a favore del progetto: Il laboratorio lessicografico della quinta edizione del Vocabolario degli Accademici della Crusca (1863-1923). Schedatura dei materiali attinenti alla ricerca ed eventuali trascrizioni, assegnato a Fiammetta Fiorelli.

Detto assegno verrà corrisposto all'assegnista in rate mensili a partire dal 1 gennaio 2017.

La somma di € 23.658,48 verrà imputata sul capitolo di bilancio n. 55 "Realizzazione vari progetti" e verrà trasferita nelle casse del CLIEO in quattro rate:

- la prima di € 5.915,00 entro il 10 febbraio 2017;
- la seconda di € 5.915,00 entro il 10 giugno 2017;
- la terza di € 5.915,00 entro il 10 settembre 2017;
- la quarta a saldo di € 5.913,48 entro il 10 dicembre 2017.

Il Consiglio Direttivo autorizza il Presidente a eventuali adempimenti necessari alla realizzazione del precisato progetto.

Con **DELIBERAZIONE N. 260 CD/2016** si delibera di istituire una borsa di studio per studio e inventariazione di documenti di archivio, di euro 12.000,00 per un anno per studio di documenti dell'Archivio, con spesa sul capitolo 158.

Con **DELIBERAZIONE N. 261 CD/2016** si delibera di versare il saldo alla fondazione Memofonte per i progetti comuni finanziati dall'Ente Cassa di Risparmio e più precisamente euro 4.000,00 sul capitolo 137 per il progetto "Per un glossario di lingua storico artistica dell'Italia postunitaria" e 6.000,00 con spesa sul capitolo 141, per il progetto "La lingua nella storia dell'arte nel XX secolo".

Con **DELIBERAZIONE N. 262 CD/2016** si delibera di istituire una borsa di studio per il progetto "Valorizzazione e ricerca del patrimonio archivistico e librario dell'Accademia della Crusca", con spesa sul capitolo 158, da creare con il bilancio di previsione 2017.

Con **DELIBERAZIONE N. 263 CD/2016** si delibera di istituire una borsa di studio per analisi e prove di stesura di contratti e bandi, con spesa sul capitolo 55, dell'importo di euro 1.200,00 mensili lordi per il periodo di quattro mesi, rinnovabili.

Con **DELIBERAZIONE N. 264 CD/2016** si delibera l'acquisto sul Mepa di un pacchetto di servizi di supporto giuridico e tecnico in relazione alle attività ed agli adempimenti connessi alla corretta attuazione delle norme in materia di affidamento di pubblici appalti (forniture, servizi e lavori), con particolare riferimento alle procedure di acquisto, per un anno, per il prezzo di euro 5.500,00 oltre iva.

Nel settembre scorso abbiamo firmato la Convenzione con l'Istituto Comprensivo Fondo-Revò per il progetto "Il mondo delle parole", che propone un'esperienza didattica che si fonda sul lessico, sul significato delle parole, cominciando dalla storia linguistica di alcune di esse.

Accertata l'impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane disponibili all'interno dell'Ente e considerato:

- che l'oggetto delle attività di formazione previste nella convenzione corrispondono alle competenze e risultano coerenti con le esigenze di funzionalità dell'Accademia;

MF  
aw

- che per la realizzazione del progetto Fondo-Revò verserà all'Accademia la somma totale di euro Euro 1.500,00;
- che per la realizzazione del progetto l'Accademia necessita di prestazioni di natura temporanea e altamente qualificate;
- che dai curriculum delle Dott.sse Valeria Saura e Valentina Firenzuoli risulta che si tratta di soggetti altamente qualificati e adatti allo svolgimento delle prestazioni necessarie alla realizzazione del progetto, con **DELIBERAZIONE N. 265 CD/2016** nomina la Dott.ssa Valeria Saura responsabile scientifico del progetto e conferisce incarico di collaborazione occasionale per le attività di formazione alla Dott.ssa Valeria Saura per un compenso lordo di euro 700,00, e per la realizzazione del progetto e la formazione alla Dott.ssa Valentina Firenzuoli, per un compenso lordo di euro 500,00, con spesa sul capitolo 55.

## 6. Acquisti.

Con **DELIBERAZIONE N. 266 CD/2016** si autorizza l'acquisto dei buoni pasto per i dipendenti, a saldo del periodo gennaio-settembre 2016, per l'importo da calcolare in relazione alle presenze del periodo, con spesa sul capitolo 146.

Con **DELIBERAZIONE N. 267 CD/2016** si accetta il preventivo Carradori per motori - condizionatori foresteria, urgente poiché le valvole inserite nel preventivo sono fuori produzione e la loro indisponibilità inficerebbe l'intero lavoro, per l'importo totale di euro 9.800,00 e spesa sul capitolo 44, per la rimessa in funzione dell'impianto di condizionamento della foresteria.

Con **DELIBERAZIONE N. 268 CD/2016** si accetta il preventivo per acquisto scatole della ditta CTS per archivio storico di euro 267,50 oltre iva, con spesa sul capitolo 10.

Con **DELIBERAZIONE N. 269 CD/2016** si delibera di coprire le spese del convegno per il quale risulta un finanziamento di euro 1.498,00 dal Mibact, "La romanistica italiana in Svizzera nella prima metà del '900", che si terrà in Accademia i prossimi 9 e 10 novembre 2016, con spesa sul capitolo 19, per il costo massimo di euro 5.000,00.

## 7. Variazioni di bilancio.

Con **DELIBERAZIONE N. 270 CD/2016** il Consiglio approva le variazioni di bilancio rese necessarie per maggiori entrate per donazioni ricevute, per contributo Mibact per convegni, per la Convenzione con l'Iprase per il progetto "L'italiano: competenza trasversale" e del MIUR per il progetto "Gli scienziati italiani fra otto e novecento", oltre a minori ricavi da vendita di pubblicazioni, maggiori uscite per il progetto del Miur appena menzionato e la diminuzione delle uscite per la realizzazione di vari progetti F.P.V.

A seguito delle suddetti variazioni lo stanziamento di bilancio per le entrate e uscite totali risulta pari a euro 2.140.901,22 (ALLEGATO 2).

## 8. Richieste di patrocinio.

Richiesta di patrocinio convegno "Lessici e grammatiche nella didattica dell'italiano tra '800 e '900" (Milano 22-23 novembre 2016). Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 271 CD/2016** concede il patrocinio.

Richiesta di patrocinio per l'8° concorso Grottammare. Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 272 CD/2016** concede il patrocinio.

Richiesta di patrocinio per il convegno "Le regole di Fortunio a 500 anni dalla prima stampa" (Liegi, dicembre 2016). Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 273 CD/2016** concede il patrocinio.

## 9. Biblioteca.

La dott.ssa Ragionieri responsabile della Biblioteca ha presentato una serie di proposte, che il consiglio approva per la parte relativa alle attività e al restauro libri da svolgersi nell'anno 2017 e successivi.

Il Consiglio inoltre, con **DELIBERAZIONE N. 275 CD/2016** per l'acquisto di scale a norma per la biblioteca, chiede alla Dott.ssa Delia Ragionieri di depositare una relazione con l'esito dell'indagine di mercato, per poter deliberare il relativo acquisto.

Inoltre il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 276 CD/2016** concede all'editore Taschen di Colonia, la riproduzione di due immagini tratte da incunaboli da pubblicare all'interno di un'opera, dietro consegna di tre copie del volume.

## 10. Pubblicazioni.

Considerato che è interesse dell'Accademia pubblicare il volume del Dott. Alfonso Mirto "Alessandro Segni e gli Accademici della Crusca" e che nel febbraio del 2013 l'Accademia ha conferito verbalmente incarico alla Emmeci per l'impaginazione e la stampa di 370 copie di detto volume, il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 276 CD/2016**, considerata l'esperienza della Emmeci e lo stadio di avanzamento dei lavori, ormai al termine, conferma l'affidamento dell'incarico alla Emmeci per la realizzazione del volume suddetto, con spesa sul capitolo n. 31, e autorizza il pagamento di euro 12.728,00 oltre Iva 4%.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 277 CD/2016** approva la stampa del volume "La Crusca risponde", che raccoglie le risposte date dalla Consulenza dell'Accademia. Si tratta del terzo volume della serie, che ha già riscosso notevole interesse da parte del pubblico e degli studiosi, e rinvia la decisione sulla procedura di affidamento e sul numero di copie da stampare al prossimo Consiglio.

Per il volume "L'italiano e la creatività. Marchi e costumi, moda e design", curato dagli accademici Paolo D'Achille e Giuseppe Patota, pubblicato in occasione della XVI Settimana della lingua italiana nel mondo, con **DELIBERAZIONE N. 278 CD/2016** il consiglio, a integrazione e modifica della deliberazione n. 236 CD/2016 del 12 settembre 2016, dispone di corrispondere alla Dott.ssa Dalila Bachis, quale compenso per i diritti d'autore per il suo contributo al libro il totale di euro 1.500,00 lordi.

## 11. Varie ed eventuali

Richiesta di ospitalità in foresteria da parte di Irina Milyaeva dal 13 al 29 gennaio 2017. Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 279 CD/2016** concede l'uso della foresteria, secondo il regolamento in essere.

Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 280 CD/2016** stabilisce la data per il premio "Premio Tramontano" nel il giorno 4 novembre 2016.

Il Consiglio delibera l'accettazione dell'epistolario dell'Accademico prof. Mastrelli, e ringrazia sentitamente il Collega per questa decisione.

Questione dell'abolizione della toponomastica italiana nella provincia autonoma di Bolzano. Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 281 CD/2016** approva l'adesione all'"Appello dei 48", che i membri del Direttivo hanno già sottoscritto individualmente.

Vi è stata una richiesta di appuntamento presentata dagli organizzatori del Campus della musica (iniziativa alla quale la Crusca ha già concesso il patrocinio). Il presidente ha incontrato il Maestro Claudio Fabi, che si è dichiarato interessato a una collaborazione della Crusca per la scelta, nel corso del 2017, di un cantautore italiano, da selezionare in occasione del premio che Campus assegna. Si delibera che vi è una disponibilità dell'accademia a partecipare a tale selezione, anche mediante l'inserimento nella giuria di un accademico o di uno studioso di nostra fiducia.

Richiesta di chiusura degli uffici il 31 ottobre (lunedì) per il ponte di Ognissanti. Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 282 CD/2016** accetta la chiusura proposta dalla Segreteria.

Richiesta di visita da parte della Scuola arte culinaria Cordon Bleu di Firenze (prof. Anna Evangelista) per il 30 novembre Il Consiglio con **DELIBERAZIONE N. 283 CD/2016** accetta la richiesta. La visita sarà guidata dalla Prof.ssa Frosini.

Alle ore 18, non essendoci altro da discutere, la riunione è sciolta.

Il Segretario  
(Massimo Fanfani)

*M. Fanfani*  


Il Presidente  
(Claudio Marazzini)

*C. Marazzini*  


**ELENCO SPESE SOSTENUTE DAL 05/03/2016 AL 14/10/2016 - da ratificare allegato al verbale deL 17/10/2016**

	<u>fatt.n.</u>	<u>data fattura</u>	Importo	data pagamento	n.mandato	capitolo bilancio
COTAFI	1595	19/02/2016	125,80	05/04/2016		272 21
COTAFI	2831	21/03/2016	50,40	20/04/2016		282 21
COTAFI	2	18/04/2016	69,10	06/05/2016		358 21
COTAFI	4	20/05/2016	72,20	14/06/2016		465 21
COTAFI	9	28/06/2016	93,40	04/10/2016		716 21
COTAFI	15	07/09/2016	115,30	04/10/2016		717 21
SOCOTA	11	15/03/2016	37,20	05/04/2016		265 21
SOCOTA	15	31/03/2016	54,60	20/04/2016		283 21
SOCOTA	20	21/05/2016	41,00	14/06/2016		463 21
SOCOTA	24	21/05/2016	95,00	14/06/2016		464 21
SOCOTA	29	20/06/2016	36,00	04/07/2016		504 21
SOCOTA	37	21/07/2016	84,00	01/08/2016		598 21
SOCOTA	46	29/07/2016	20,30	14/09/2016		669 21
SOCOTA	52	22/09/2016	17,50	26/09/2016		706 21
MOMAX	1	05/01/2016	120,78	05/04/2016		269 29
MOMAX	19	05/02/2016	120,78	05/04/2016		270 29
MOMAX	37	05/03/2016	120,78	20/04/2016		284 29
MOMAX	57	05/04/2016	120,78	14/06/2016		458 29
MOMAX	70	05/05/2016	120,78	14/06/2016		459 29
COOPLAT	500071	30/01/2016	7.770,55	15/03/2016		216 55
COOPLAT	500072	30/01/2016	1.184,13	07/03/2016		211 28
COOPLAT	500073	30/01/2016	7.770,55	15/03/2016		217 55
COOPLAT	500074	30/01/2016	1.184,13	07/03/2016		212 28
COOPLAT	500078	24/02/2016	3.469,99	22/03/2016		224 28
COOPLAT	500183	31/03/2016	3.763,09	03/05/2016		293 28
COOPLAT	500184	31/03/2016	1.184,13	03/05/2016		294 28
COOPLAT	500185	31/03/2016	7.770,55	03/05/2016		295 55
COOPLAT	500243	31/03/2016	4.084,56	16/05/2016	367-368	28
COOPLAT	500244	31/03/2016	1.184,13	16/05/2016		369 28
COOPLAT	500245	31/03/2016	7.770,55	16/05/2016		370 55
COOPLAT	500315	30/04/2016	1.184,13	14/06/2016		457 28

COOPLAT	500316	30/04/2016	4.018,38	04/07/2016	501-502	28
COOPLAT	500317	30/04/2016	7.770,55	11/07/2016	521	55
COOPLAT	500396	31/05/2016	1.184,13	11/07/2016	522	28
COOPLAT	500397	31/05/2016	7.770,55	18/07/2016	546	55
COOPLAT	500424	23/06/2016	4.424,94	25/07/2016	578	28
COOPLAT	500468	30/06/2016	1.184,13	01/08/2016	600	28
COOPLAT	500469	30/06/2016	3.857,64	01/08/2016	601	28
COOPLAT	500470	30/06/2016	7.770,55	01/08/2016	602	55
COOPLAT	500505	12/07/2016	1.790,96	24/08/2016	645-646-647	26
COOPLAT	500506	12/07/2016	353,80	24/08/2016	648	26
COOPLAT	500566	30/07/2016	1.184,13	14/09/2016	666	28
COOPLAT	500567	30/07/2016	7.770,55	14/09/2016	667	55
COOPLAT	500573	08/08/2016	3.971,10	26/09/2016	708	28
COOPLAT	500593	31/08/2016	1.184,13	04/10/2016	711	28
COOPLAT	500594	31/08/2016	7.770,55	04/10/2016	712	55
PINI ALESSANDRO	7	31/03/2016	139,08	03/05/2016	298	10
PINI ALESSANDRO	8	31/03/2016	683,20	03/05/2016	299	10
PINI ALESSANDRO	10	01/07/2016	549,00	25/07/2016	581	10
PINI ALESSANDRO	11	01/07/2016	564,66	25/07/2016	582	11
NOVASASCO VIAGGI	6PA	29/02/2016	276,00	05/04/2016	263-264	55-139
NOVASASCO VIAGGI	17PA	31/03/2016	261,00	31/05/2016	421-422-423	55-139-140
NOVASASCO VIAGGI	26PA	30/04/2016	283,80	31/05/2016	424-425-426	55-139-140
NOVASASCO VIAGGI	34PA	31/05/2016	184,00	18/07/2016	551-552	139-55
NOVASASCO VIAGGI	44PA	30/06/2016	184,00	24/08/2016	651	139
NOVASASCO VIAGGI	14/7P	30/06/2016	185,00	24/08/2016	652	140
NOVASASCO VIAGGI	58PA	31/08/2016	77,90	26/09/2016	704	139
ENEL	4700311074	13/03/2016	5.172,43	22/03/2016	225	23
ENEL	4700434070	10/04/2016	5.238,45	20/04/2016	291	23
ENEL	4700572240	10/05/2016	4.639,05	23/05/2016	401	23
ENEL	4700733436	10/06/2016	4.338,21	21/06/2016	483	23
ENEL	4700862632	10/07/2016	4.068,90	18/07/2016	547	23
ENEL	4701052438	12/08/2016	5.235,29	24/08/2016	650	23
ENEL	4701195253	10/09/2016	4.420,52	23/09/2016	698	23

EMMECIDIGITALMEDIA	4_16	27/07/2016	3.510,00	24/08/2016	643-644	30
PUBLIACQUA	201690003478	22/02/2016	1.735,57	04/04/2016	274	22
PUBLIACQUA	201690003479	22/02/2016	103,64	04/04/2016	275	22
PUBLIACQUA	201690009364	11/05/2016	18,04	20/06/2016	494	22
PUBLIACQUA	201690014537	08/08/2016	26,50	19/09/2016	702	22
COOPSERVICE	911600217	31/03/2016	673,62	03/05/2016	296	28
COOPSERVICE	911600436	30/06/2016	673,62	01/08/2016	594	28
JOLLY ESTINTORI	11	30/06/2016	184,67	25/07/2016	580	16
SIAE	1616007202	08/03/2016	186,22	25/05/2016	415	148
LECCI AURO	2_16	08/07/2016	1.220,00	01/08/2016	596	30
ENI SPA	P160020522	16/03/2016	33.097,73	05/04/2016	258-259	24
ENI SPA	FE16110002	18/03/2016	12.128,54	20/04/2016	281	24
ENI SPA	P160028327	15/04/2016	11.093,70	03/05/2016	297	24
ENI SPA	P160041677	18/05/2016	4.659,76	31/05/2016	427	24
ENI SPA	FE16110003	20/05/2016	2.237,64	21/06/2016	484	24
ENI SPA	P160045076	17/06/2016	1.427,21	04/07/2016	503	24
ENI SPA	FE16110004	15/07/2016	2.237,64	24/08/2016	642	24
ENI SPA	P160052284	19/07/2016	1.364,61	01/08/2016	599	24
ENI SPA	P160058423	18/08/2016	767,99	24/08/2016	665	24
ENI SPA	P160062510	16/09/2016	1.080,09	26/09/2016	703	24
A.CECCUTI	70PA	25/03/2016	748,75	20/04/2016	288	10
A.CECCUTI	134PA	28/06/2016	551,12	18/07/2016	550	10
DIMENSIONE SICUREZZA	26_16	07/07/2016	2.440,00	01/08/2016	593	16
L'AVVENTURA	1_16	12/07/2016	2.281,40	25/07/2016	586	83
ANTICIMEX	144PA	29/02/2016	182,27	22/03/2016	227	16
ANTICIMEX	621PA	31/05/2016	187,73	25/07/2016	584	16
KONE SPA	93447289	12/07/2016	2.319,34	01/08/2016	595	16
DOTT.MICHELE DI RAUSO	85	10/07/2016	3.172,00	24/08/2016	658	25
FRANCO CESATI EDITORE	3	14/03/2016	131,00	05/04/2016	271	41
FRANCO CESATI EDITORE	6	11/04/2016	91,00	03/05/2016	300	41
ELETTROCOFI	2805_15	31/12/2015	2.135,00	22/03/2016	231	24
ELETTROCOFI	289_16	11/02/2016	210,94	22/03/2016	232	24
ELETTROCOFI	2PA	13/04/2016	2.135,00	23/09/2016	699	24

ELETTROCOFI	3PA	31/08/2016	106,14	23/09/2016	700	24
MP SERVICE	14	22/02/2016	463,11	20/04/2016	290	10
MP SERVICE	16	24/02/2016	294,63	15/03/2016	219	10
MP SERVICE	25	18/05/2016	786,90	21/06/2016	488-489	10
EUROIMPIANTI	21	20/06/2016	386,76	24/08/2016	653	16
DYPSON	00004-2016-DY	06/09/2016	348,92	04/10/2016	714	16
INTERLINEA SRL	X5	30/03/2016	33,60	20/04/2016	287	41
UTET GRANDI OPERE	V16PA-00032	08/04/2016	2.037,00	14/06/2016	461-462	41
SISMEL	27PA	29/04/2016	41,80	24/05/2016	406	41
SISMEL	35PA	30/05/2016	40,20	21/06/2016	490	41
SISMEL	39PA	30/06/2016	83,30	18/07/2016	549	41
SISMEL	51PA	31/08/2016	83,30	23/09/2016	701	41
CASA EDITRICE LE LETTERE	20009-2016	12/05/2016	280,00	21/06/2016	491	31
CENTRO STUDI DIALETTOLOGIA	100.448.661	18/01/2016	40,00	21/06/2016	493	41
CENTRO STUDI DIALETTOLOGIA	46.491.127	27/07/2016	22,00	24/08/2016	654	41
LIBRERIA EDTRICE LIGUORI	14	07/07/2016	99,99	25/07/2016	585	41
UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI FIRENZE	FEPA-149	31/08/2016	2.440,00	14/09/2016	670	42
ZUCCOTTI ALESSANDRO	1E	05/09/2016	748,59	15/09/2016	676	1
AYR OSTELLO GALLETTI ABBIOSI	4	15/09/2016	72,00	26/09/2016	705	119
TELECOM	8L00170139	05/02/2016	61,12	07/03/2016	206	29
TELECOM	8L00159929	05/02/2016	67,21	07/03/2016	207	29
TELECOM	8L00171192	05/02/2016	88,16	07/03/2016	208	29
TELECOM	8L00170961	05/02/2016	280,28	07/03/2016	209	29
TELECOM	7X00266185	12/02/2016	185,44	15/03/2016	220	29
TELECOM	8L00358932	06/04/2016	212,57	06/05/2016	359	29
TELECOM	8L00348330	06/04/2016	50,24	06/05/2016	360	29
TELECOM	8L00358342	06/04/2016	69,99	06/05/2016	361	29
TELECOM	8L00347326	06/04/2016	54,77	06/05/2016	362	29
TELECOM	7X01093395	14/04/2016	185,44	06/05/2016	363	29
TELECOM	6.820.160.520.001.530	20/05/2016	75,01	31/05/2016	428	29
TELECOM	6.820.160.620.000.040	06/06/2016	233,05	04/07/2016	505	29
TELECOM	8L00516087	07/06/2016	64,73	11/07/2016	524	29
TELECOM	8L00532739	07/06/2016	61,49	11/07/2016	525	29

TELECOM	8L00526902	07/06/2016	86,52	11/07/2016	526	29
TELECOM	8L00526849	07/06/2016	245,21	11/07/2016	527	29
TELECOM	7X01887183	15/06/2016	185,62	11/07/2016	528	29
TELECOM	8L00705309	05/08/2016	242,54	24/08/2016	660	29
TELECOM	8L00699423	05/08/2016	101,24	24/08/2016	661	29
TELECOM	8L00702763	05/08/2016	67,27	24/08/2016	662	29
TELECOM	8L00696587	05/08/2016	73,11	24/08/2016	663	29
TELECOM	7X02742130	12//8/2016	204,14	14/09/2016	668	29

---

---

**254.658,50**

---

---



Villa Medicea di Castello  
Via di Castello, 46 - 50141 Firenze  
Tel. 055-454277/8 - Fax 055-4542  
http://www.accademiadellacrusc.

## ACCADEMIA DELLA CRUSCA

Il Presidente



Firenze, 17 ottobre 2016

Al Consiglio Direttivo  
dell'Accademia della Crusca  
Firenze

Avendo accertato maggiori entrate per:

- Donazioni a favore dell'Accademia,
- Contributo Mibact per il convegno internazionale di studi "La romanistica svizzera della prima metà del Novecento e l'Italia", 9 - 10 novembre 2016,
- Convenzione con IPRASE per il Progetto "L'Italiano: competenza trasversale",
- Contributo MIUR per il progetto "Gli scienziati italiani fra otto e novecento per l'utilizzazione a fini lessicografici",

minori entrate derivanti dalla vendita di pubblicazioni

e maggiori uscite per la realizzazione del progetto in parte finanziato dal MIUR, per l'attuazione del quale i fondi sono stati in parte scomputati dallo stanziamento per progetti vari (Fondo Pluriennale Vincolato),

propongo le seguenti variazioni di bilancio, espresse sia in termini di competenza che di cassa:

## ENTRATE

CAPITOLO	DESCRIZIONE	PREVISIONE INIZIALE	PREVISIONE FINALE	AUMENTO	DIMINUZIONE	STANZIAMENTO FINALE
77	Campagna a sostegno Crusca	2.000,00	2.000,00	500,00		2.500,00
8	Ricavi dalla vendita di pubblicazioni	25.000,00	25.000,00		500,00	24.500,00
103	Contributo MIBACT per convegni	0,00	0,00	1.498,00		1.498,00
121	IPRASE- Progetto "L'Italiano: competenza trasversale"	0,00	0,00	2.240,00		2.240,00
122	MIUR: "Gli scienziati italiani fra otto e novecento"	0,00	0,00	100.000,00		100.000,00
				<b>104.238,00</b>	<b>500,00</b>	

## USCITE

CAPITOLO	DESCRIZIONE	PREVISIONE INIZIALE	PREVISIONE FINALE	AUMENTO	DIMINUZIONE	STANZIAMENTO FINALE
159	MIUR: "Gli scienziati italiani fra otto e novecento"	0,00	0,00	123.000,00		123.000,00
55.1	Realizzazione vari progetti - Fondo pluriennale vincolato	0,00	426.994,00		19.262,00	407.732,00
				<b>123.000,00</b>	<b>19.262,00</b>	

A seguito delle variazioni risulteranno i seguenti importi totali di bilancio:

	PREVISIONE INIZIALE	PREVISIONE FINALE	AUMENTO	DIMINUZIONE	STANZIAMENTO FINALE
ENTRATE	1.070.000,00	2.037.163,22	104.238,00	500,00	2.140.901,22
USCITE	1.070.000,00	2.037.163,22	123.000,00	19.262,00	2.140.901,22

Cordiali saluti.

Il Presidente  
Prof. Claudio Marazziti

